

## БРОЈ ДОЛАЗАКА И НОЋЕЊА ТУРИСТА NUMBER OF TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

У јануару 2023. године остварено је 26 495 долазака туриста, што је у односу на децембар 2022. године мање за 15,1% и 70 767 ноћења, што је у односу на децембар 2022. године више за 6,4%.

Број долазака у јануару 2023. године у односу на исти мјесец претходне године већи је за 10,8%, а број ноћења је већи за 0,7%.

У јануару 2023. године Република Српска је располагала са 12 116 сталних лежаја.

Подаци у овом саопштењу прикупљени су „Мјесечним извјештајем о туристима и ноћењима“ (ТУ–11), којег достављају угоститељска и друга предузећа, пословни субјекти и организације које пружају услуге смјештаја гостима.

Извори података за састављање извјештаја су књиге гостију, које воде објекти који пружају услуге смјештаја гостима.

У овом саопштењу исказан је број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Од јануара 2013. године, објекти за смјештај у бањским мјестима у којима особе бораве ради медицинске рехабилитације, приказују доласке и ноћења само за особе које саме носе накнаду за тај боравак.

There were 26,495 tourist arrivals in January 2023, which was 15.1% lower compared to the number of arrivals realised in December 2022, and 70,767 tourist nights, which was 6.4% higher compared to December 2022.

Number of tourist arrivals in January 2023 was 10.8% higher when compared to the same month of the previous year, while number of tourist nights was 0.7% higher.

In January 2023, Republika Srpska had the capacity of 12,116 permanent beds.

Data in this Release were obtained through the "Monthly report on tourists and nights" (TU-11), provided by hotel and restaurant enterprises and other enterprises, business entities and organisations that provide services of guests' accommodation.

Guest books maintained by establishments that provide services of guests' accommodation are the main source for the report.

This report covers the number of tourist arrivals and nights, but not the number of tourists.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel and restaurant establishment or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organisations etc.), health, participation in sports etc.

Since January 2013, facilities for accommodation in spa resorts, where people stay for medical rehabilitation, only show arrivals and nights for persons who pay for the stay themselves.

### 1. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS

	Доласци туриста Tourist arrivals			Ноћења туриста Tourist nights			
	I 2023	I 2022	индекси indices	I 2023	I 2022	индекси indices	
			$\frac{I\ 2023}{I\ 2022}$			$\frac{I\ 2023}{I\ 2022}$	
УКУПНО	26 495	23 909	110,8	70 767	70 291	100,7	TOTAL
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	11 527	11 155	103,3	25 437	29 276	86,9	DOMESTIC TOURISTS
Република Српска	7 582	7 648	99,1	18 357	21 564	85,1	Republika Srpska
Федерација БиХ	3 640	3 176	114,6	6 400	6 872	93,1	FBiH
Дистрикт Брчко	305	331	92,1	680	840	81,0	Brčko District
СТРАНИ ТУРИСТИ	14 968	12 754	117,4	45 330	41 015	110,5	FOREIGN TOURISTS

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>			Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>			
	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	
			I 2023 I 2022			I 2023 I 2022	
СТРАНИ ТУРИСТИ	14 968	12 754	117,4	45 330	41 015	110,5	FOREIGN TOURISTS
Албанија	15	10	150,0	33	11	300,0	Albania
Аустрија	434	330	131,5	899	718	125,2	Austria
Белгија	20	75	26,7	41	154	26,6	Belgium
Бугарска	47	25	188,0	163	62	262,9	Bulgaria
Црна Гора	897	760	118,0	3 084	2 436	126,6	Montenegro
Чешка	40	35	114,3	97	95	102,1	Czech Republic
Данска	24	12	200,0	71	26	273,1	Denmark
Естонија <sup>1)</sup>	1	-	-	1	-	-	Estonia <sup>1)</sup>
Финска	49	3	1 633,3	59	6	983,3	Finland
Француска	75	85	88,2	160	142	112,7	France
Грчка	23	5	460,0	36	47	76,6	Greece
Холандија	47	80	58,8	117	268	43,7	Netherlands
Хрватска	3 279	2 866	114,4	13 631	10 459	130,3	Croatia
Ирска	6	8	75,0	9	13	69,2	Ireland
Исланд	-	2	-	-	5	-	Iceland
Италија	191	141	135,5	329	349	94,3	Italy
Кипар <sup>1)</sup>	4	-	-	8	-	-	Cyprus <sup>1)</sup>
Летонија <sup>1)</sup>	3	3	100,0	10	4	250,0	Latvia <sup>1)</sup>
Литванија <sup>1)</sup>	-	5	-	-	6	-	Lithuania <sup>1)</sup>
Луксембург	6	5	120,0	22	11	200,0	Luxembourg
Мађарска	67	62	108,1	180	117	153,8	Hungary
Малта <sup>1)</sup>	1	-	-	4	-	-	Malta <sup>1)</sup>
Норвешка	13	16	81,3	26	34	76,5	Norway
Њемачка	365	356	102,5	879	921	95,4	Germany
Пољска	53	13	407,7	71	30	236,7	Poland
Португал	7	1	700,0	17	1	1 700,0	Portugal
Румунија	28	181	15,5	67	208	32,2	Romania
Русија	283	69	410,1	525	289	181,7	Russian Federation
Сјеверна Македонија	151	59	255,9	441	129	341,9	North Macedonia
Словачка	54	14	385,7	88	51	172,5	Slovakia
Словенија	1 836	994	184,7	4 859	2 361	205,8	Slovenia
Србија	5 507	5 879	93,7	16 348	20 399	80,1	Serbia
Шпанија	16	28	57,1	42	36	116,7	Spain
Швајцарска (укључујући Лихтенштајн) <sup>3)</sup>	144	68	211,8	315	150	210,0	Switzerland (including Liechtenstein) <sup>3)</sup>
Шведска	104	56	185,7	255	149	171,1	Sweden
Турска	546	214	255,1	1 007	446	225,8	Turkey
Уједињено Краљевство	126	33	381,8	445	74	601,4	United Kingdom
Украјина <sup>1)</sup>	32	9	355,6	47	12	391,7	Ukraine <sup>1)</sup>
Остале европске земље <sup>2)</sup>	24	12	200,0	54	32	168,8	Other European countries <sup>2)</sup>
Египат	3	1	300,0	3	9	33,3	Egypt
Јужноафричка Република <sup>1)</sup>	1	3	33,3	3	3	100,0	South Africa <sup>1)</sup>
Остале афричке земље <sup>1)</sup>	3	6	50,0	9	12	75,0	Other African countries <sup>1)</sup>

2. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА СТРАНИХ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА (наставак)  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS OF FOREIGN TOURISTS BY COUNTRY OF RESIDENCE (continued)

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>			Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>			
	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	
			I 2023 I 2022			I 2023 I 2022	
Канада	25	9	277,8	45	24	187,5	Canada
САД	127	93	136,6	320	221	144,8	USA
Остале земље Сјеверне Америке <sup>1)</sup>	6	13	46,2	9	13	69,2	Other Northern American countries <sup>1)</sup>
Бразил <sup>1)</sup>	6	-	-	11	-	-	Brazil <sup>1)</sup>
Остале земље Јужне и Средње Америке <sup>1)</sup>	35	16	218,8	40	16	250,0	Other Southern and Central American countries <sup>1)</sup>
Бахреин <sup>4)</sup>	2	4	50,0	2	16	12,5	Bahrain <sup>4)</sup>
Индија <sup>1)</sup>	-	1	-	-	1	-	India <sup>1)</sup>
Иран	1	1	100,0	6	1	600,0	Iran
Израел	29	4	725,0	42	14	300,0	Israel
Јапан	1	1	100,0	1	3	33,3	Japan
Јужна Кореја <sup>1)</sup>	22	-	-	22	-	-	Republic of Korea <sup>1)</sup>
Катар <sup>4)</sup>	2	-	-	2	-	-	Qatar <sup>4)</sup>
Кина	56	59	94,9	76	327	23,2	China
Куввајт <sup>1)</sup>	12	2	600,0	51	18	283,3	Kuwait <sup>1)</sup>
Малезија <sup>4)</sup>	18	-	-	18	-	-	Malaysia <sup>4)</sup>
Оман <sup>4)</sup>	1	1	100,0	2	1	200,0	Oman <sup>4)</sup>
Саудијска Арабија	-	5	-	-	13	-	Saudi Arabia
Уједињени Арапски Емирати <sup>4)</sup>	14	1	1 400,0	37	7	528,6	United Arab Emirates <sup>4)</sup>
Остале азијске земље <sup>1)</sup>	43	9	477,8	58	39	148,7	Other Asian countries <sup>1)</sup>
Аустралија	42	10	420,0	124	23	539,1	Australia
Нови Зеланд	1	1	100,0	1	3	33,3	New Zealand
Остале земље Океаније <sup>1)</sup>	-	-	-	8	-	-	Other countries of Oceania <sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Од 2013. године приказују се појединачно.

*Since 2013, they have been shown separately.*

<sup>2)</sup> Од 2013. године у „Остале европске земље“ не убрајају се Естонија, Кипар, Летонија, Литванија, Малта и Украјина, већ се приказују појединачно.

*Since 2013, "Other European countries" do not include Estonia, Cyprus, Latvia, Lithuania, Malta and Ukraine, with these being shown separately.*

<sup>3)</sup> Од 2013. године Лихтенштајн је издвојен из „Остале европске земље“ и прати се под Швајцарском.

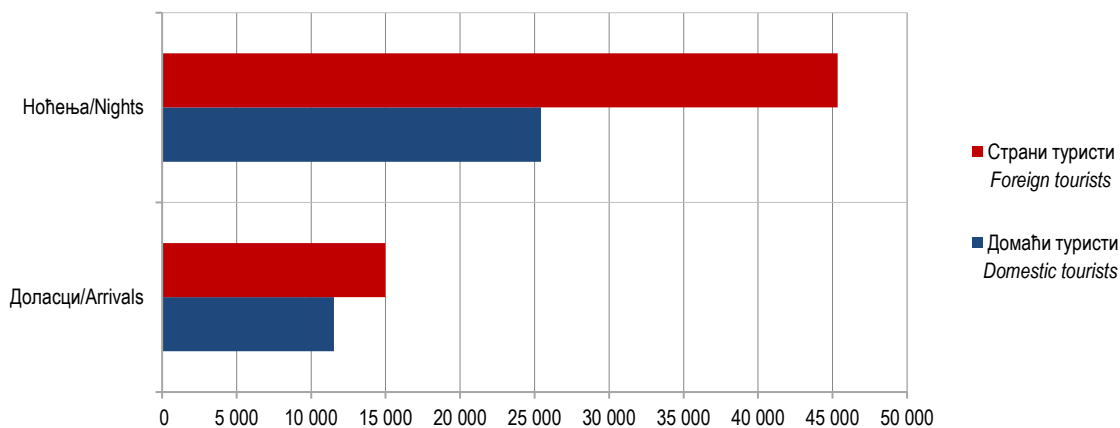
*Since 2013, Liechtenstein is excluded from "Other European countries" and followed together with Switzerland.*

<sup>4)</sup> Од 2017. године у „Остале азијске земље“ не убрајају се Бахреин, Катар, Малезија, Оман и Уједињени Арапски Емирати, већ се приказују појединачно.

*Since 2017, "Other Asian countries" do not include Bahrain, Qatar, Malaysia, Oman and United Arab Emirates, with these being shown separately.*

3. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ТУРИСТИЧКИХ МЈЕСТА  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

	Доласци туриста <i>Tourist arrivals</i>			Ноћења туриста <i>Tourist nights</i>			
	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	I 2023	I 2022	индекси <i>indices</i>	
			I 2023 I 2022			I 2023 I 2022	
УКУПНО	26 495	23 909	110,8	70 767	70 291	100,7	TOTAL
Бањска мјеста	3 683	2 411	152,8	19 383	13 924	139,2	Spa resorts
Планинска мјеста	6 372	8 448	75,4	24 231	33 927	71,4	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	14 064	10 354	135,8	22 939	17 401	131,8	Other tourist resorts
Остала мјеста	2 376	2 696	88,1	4 214	5 039	83,6	Other resorts
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	11 527	11 155	103,3	25 437	29 276	86,9	DOMESTIC TOURISTS
Бањска мјеста	1 926	1 601	120,3	8 900	9 714	91,6	Spa resorts
Планинска мјеста	2 037	2 642	77,1	5 385	8 570	62,8	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	6 083	4 968	122,4	8 655	7 844	110,3	Other tourist resorts
Остала мјеста	1 481	1 944	76,2	2 497	3 148	79,3	Other resorts
СТРАНИ ТУРИСТИ	14 968	12 754	117,4	45 330	41 015	110,5	FOREIGN TOURISTS
Бањска мјеста	1 757	810	216,9	10 483	4 210	249,0	Spa resorts
Планинска мјеста	4 335	5 806	74,7	18 846	25 357	74,3	Mountain resorts
Остала туристичка мјеста	7 981	5 386	148,2	14 284	9 557	149,5	Other tourist resorts
Остала мјеста	895	752	119,0	1 717	1 891	90,8	Other resorts



Графикон 1. Доласци и ноћења у Републици Српској, јануар 2023.  
Graph 1. Tourist arrivals and nights in Republika Srpska, January 2023

4. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПРЕМА КЛАСИФИКАЦИЈИ ДЈЕЛАТНОСТИ<sup>5)</sup>  
TOURIST ARRIVALS AND NIGHTS ACCORDING TO THE CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES (NACE)<sup>5)</sup>

	Доласци туриста Tourist arrivals			Ноћења туриста Tourist nights			
	I 2023	I 2022	индекси indices	I 2023	I 2022	индекси indices	
			I 2023 I 2022			I 2023 I 2022	
УКУПНО	26 495	23 909	110,8	70 767	70 291	100,7	TOTAL
Хотели и сличан смјештај	25 838	23 367	110,6	65 642	65 089	100,8	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	259	203	127,6	423	436	97,0	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	398	339	117,4	4 702	4 766	98,7	Human health activities
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	11 527	11 155	103,3	25 437	29 276	86,9	DOMESTIC TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	11 016	10 706	102,9	21 374	24 659	86,7	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	151	138	109,4	197	271	72,7	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	360	311	115,8	3 866	4 346	89,0	Human health activities
СТРАНИ ТУРИСТИ	14 968	12 754	117,4	45 330	41 015	110,5	FOREIGN TOURISTS
Хотели и сличан смјештај	14 822	12 661	117,1	44 268	40 430	109,5	Hotels and similar accommodation
Одмаралишта и слични објекти за краћи одмор	108	65	166,2	226	165	137,0	Holiday and other short-stay accommodation
Кампови и простор за камповање	-	-	-	-	-	-	Camping grounds, recreational vehicle parks and trailer parks
Љечилишта	38	28	135,7	836	420	199,0	Human health activities

<sup>5)</sup> Класификација дјелатности усклађена је са европском NACE Rev.2 класификацијом  
The Classification of Economic Activities is harmonised with NACE Rev.2 Statistical classification of economic activities in the European Community

Припрема саопштења: Мирослав Илић  
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Владике Платона бб – Тел. +387 51 332 700 – Директор Дарко Милуновић, главни уредник  
– Излази мјесечно – Саопштење је објављено на Интернету на адреси:  
www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – Приликом коришћења података  
обавезно навести извор

Prepared by: Miroslav Ilić  
e-mail: miroslav.ilic@rzs.rs.ba

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Vladike Platona bb  
– Tel. +387 51 332 700 – Director Darko Milunović, Editor in chief – Monthly periodicity  
– Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba –  
These data can be used provided the source is acknowledged